

NOTICE

The full text of an appointment may be viewed at the Office of the Registrar of Regulations, 5th floor Courthouse, Yellowknife, NT X1A 2L9.

AVIS

Le texte intégral d'une nomination peut être examiné au bureau du registraire des règlements, Palais de Justice, 5^e étage, Yellowknife (NT) X1A 2L9.

APPOINTMENTS / NOMINATIONS

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
---------------------	-----------------	------------------------------------------	--------------------------	--------------------------------------------------

**As chairperson of the Northwest Territories Egg Producers under the *Agricultural Products Marketing Act*:
Président de l'Organisation des producteurs d'œufs des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la *Loi sur la commercialisation des produits agricoles* :**

WALLINGTON, Michael	Hay River	A-190-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01
---------------------	-----------	------------	---------------------------------------	------------

**As members of the Northwest Territories Egg Producers under the *Agricultural Products Marketing Act*:
Membres de l'Organisation des producteurs d'œufs des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la *Loi sur la commercialisation des produits agricoles* :**

PENNER, John	Abbotsford, BC	A-186-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01
RAMAGE, Bruce	Edmonton, AB	A-187-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01
WALLINGTON, Glen	Hay River	A-188-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
WALLINGTON, Michael	Hay River	A-189-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01

**As officers under the Area Development Act:
Agents en vertu de la Loi sur l'aménagement régional :**

ALLEN, Herbert	Inuvik	A-201-2021		2021-04-14
AMBROSE, Clint	Yellowknife	A-202-2021		2021-04-14
AREY, Donald	Inuvik	A-203-2021		2021-04-14
BRADBURY, Brandon	Yellowknife	A-204-2021		2021-04-14
BREMNER, Trevor	Norman Wells	A-205-2021		2021-04-14
CARMICHAEL, Dan	Inuvik	A-206-2021		2021-04-14
CHARLO, Sylvia	Yellowknife	A-207-2021		2021-04-14
COLEMAN, Robyn	Yellowknife	A-208-2021		2021-04-14
GARGAN, Jermaine	Fort Simpson	A-209-2021		2021-04-14
GILLINGHAM, Jonathan	Norman Wells	A-210-2021		2021-04-14
LEE, Nahum	Yellowknife	A-211-2021		2021-04-14
LENOIR, Melinda	Fort Simpson	A-212-2021		2021-04-14
LIRETTE, Andrew	Fort Simpson	A-213-2021		2021-04-14
MCCOWAN, Norm	Hay River	A-214-2021		2021-04-14
MISTAKENCHIEF, Naokah	Inuvik	A-215-2021		2021-04-14
NES, Trine	Norman Wells	A-216-2021		2021-04-14
NORRIS, Carol	Yellowknife	A-217-2021		2021-04-14
PATTERSON, Danica	Yellowknife	A-218-2021		2021-04-14
PISCHINGER, Gaylen	Fort Smith	A-219-2021		2021-04-14
REHM, Derise	Yellowknife	A-220-2021		2021-04-14
ROBILLARD, Jayda	Hay River	A-221-2021		2021-04-14
ROGERS, Danielle	Fort Simpson	A-222-2021		2021-04-14
SOUCY, Dominique	Fort Smith	A-223-2021		2021-04-14
STEELE, Jamie	Yellowknife	A-224-2021		2021-04-14
STEWART, Scott	Yellowknife	A-225-2021		2021-04-14
TEED, Jennifer	Yellowknife	A-226-2021		2021-04-14
VILLEBRUN, Olivia	Fort Smith	A-227-2021		2021-04-14
WALKER, Robert	Hay River	A-228-2021		2021-04-14
WASLYLYSHYN-ONDRIS, Christopher	Norman Wells	A-229-2021		2021-04-14
WHITE, Katie	Fort Smith	A-230-2021		2021-04-14
WILLIAMS, Melanie	Yellowknife	A-231-2021		2021-04-14
WILTZEN, Leslie	Fort Smith	A-232-2021		2021-04-14

**As a Deputy Director of Child and Family Services under the Child and Family Services Act:
Sous-directrice des services à l'enfance et à la famille en vertu de la Loi sur les services à l'enfance et à la famille :**

BLAKE, Ruth Anne	Inuvik	A-185-2021		2021-03-24
------------------	--------	------------	--	------------

**As coroners for the Northwest Territories under the Coroners Act:
Coroners des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la Loi sur les coroners :**

BRISTOW, Gary	Ulukhaktok	A-194-2021	3 years/3 ans	2021-04-26
EHTESHAM, Omar	Yellowknife	A-246-2021	3 years/3 ans	2021-04-23
YOUNGBLUT, Rosemary	Yellowknife	A-247-2021	3 years/3 ans	2021-04-23

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
---------------------	-----------------	------------------------------------------	--------------------------	--------------------------------------------------

**As a deputy Warden of the Fort Smith Correctional Complex under the *Corrections Act*:
Administrateur adjoint du complexe correctionnel de Fort Smith en vertu de la *Loi sur les services correctionnels* :**

LAVIOLETTE, Loretta	Fort Smith	A-241-2021	from/de 2021-04-15 to/à 2021-06-04	2021-04-15
---------------------	------------	------------	---------------------------------------	------------

**As Warden of the Fort Smith Correctional Complex under the *Corrections Act*:
Administrateur du complexe correctionnel de Fort Smith en vertu de la *Loi sur les services correctionnels* :**

MACDONALD, Toko	Fort Smith	A-240-2021	from/de 2021-04-07 to/à 2021-06-09	2021-04-07
-----------------	------------	------------	---------------------------------------	------------

**As members of the Registration Committee under the *Dental Profession Act*:
Membres du comité d'inscription en vertu de la *Loi sur les professions dentaires* :**

ADAM, Dr. Hassan Muhammed	Yellowknife	A-195-2021	2 years/2 ans	2021-05-26
TENNANT, Dr. James	Hay River	A-196-2021	2 years/2 ans	2021-03-30

**As chairperson of the adjudication panel under the *Human Rights Act*:
Président du tribunal d'arbitrage en vertu de la *Loi sur les droits de la personne* :**

TONER, Sheldon	Yellowknife	A-197-2021	4 years/4 ans	2021-04-12
----------------	-------------	------------	---------------	------------

**As members of the adjudication panel under the *Human Rights Act*:
Membres du tribunal d'arbitrage en vertu de la *Loi sur les droits de la personne* :**

SEBERT, Louis	Fort Smith	A-198-2021	4 years/4 ans	2021-04-12
SENGUPTA, Jay	Hamilton, ON	A-199-2021	4 years/4 ans	2021-04-12
TONER, Sheldon	Yellowknife	A-200-2021	4 years/4 ans	2021-04-12

**As chairperson of the Independent Commission to Review Members' Compensation and Benefits under the *Legislative Assembly and Executive Council Act*:
Président de la Commission indépendante chargée d'examiner la rémunération et les avantages des députés en vertu de la *Loi sur l'Assemblée législative et le Conseil exécutif* :**

HANDLEY, Joe	Yellowknife	A-243-2021	10 months/10 mois	2021-04-22
--------------	-------------	------------	-------------------	------------

**As members of the Independent Commission to Review Members' Compensation and Benefits under the *Legislative Assembly and Executive Council Act*:
Membres de la Commission indépendante chargée d'examiner la rémunération et les avantages des députés en vertu de la *Loi sur l'Assemblée législative et le Conseil exécutif* :**

HANDLEY, Joe	Yellowknife	A-242-2021	10 months/10 mois	2021-04-22
TAIT, Glenn	Yellowknife	A-244-2021	10 months/10 mois	2021-04-22
TONER, Janet	Yellowknife	A-245-2021	10 months/10 mois	2021-04-22

**As members of the Fort Smith Housing Authority under the *Northwest Territories Housing Corporation Act*:
Membres de l'Office d'habitation de Fort Smith en vertu de la *Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest* :**

HERON, Kevin	Fort Smith	A-234-2021	from/de 2021-03-01 to/à 2023-02-28	2021-03-01
TUCKEY, George Leonard	Fort Smith	A-235-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01

Appointee/Titulaire	Address/Adresse	Registration No./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions
---------------------	-----------------	------------------------------------------	--------------------------	--------------------------------------------------

**As members of the Inuvik Housing Authority under the Northwest Territories Housing Corporation Act:
Membres de l'Office d'habitation d'Inuvik en vertu de la Loi sur la Société d'habitation des Territoires du Nord-Ouest :**

COCKNEY, Margaret	Inuvik	A-236-2021	from/de 2021-03-01 to/à 2024-02-28	2021-03-01
GREENLAND, Barry	Inuvik	A-237-2021	from/de 2021-03-01 to/à 2024-02-28	2021-03-01

**As public health officers under the Public Health Act:
Administrateurs de la santé publique en vertu de la Loi sur la santé publique :**

POND, Michele	Yellowknife	A-191-2021	2 years/2 ans	2021-02-01
RIFFEL, Rachel	Yellowknife	A-192-2021	2 years/2 ans	2021-03-23
SINASAC, Randalph	Norman Wells	A-193-2021	2 years/2 ans	2021-03-18

**As a member of the Safety Advisory Committee under the Safety Act:
Membre du comité consultatif sur la sécurité en vertu de la Loi sur la sécurité :**

CORNELISSEN, Georges	Yellowknife	A-239-2021	3 years/3 ans	2021-02-25
----------------------	-------------	------------	---------------	------------

**As a Social Welfare Officer for the Northwest Territories under the Social Assistance Act:
Agente du bien-être social des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la Loi sur l'assistance sociale :**

WORKS, Maggie	Yellowknife	A-233-2021		2021-04-13
---------------	-------------	------------	--	------------

**As a member of the Appeals Tribunal under the Workers' Compensation Act:
Membre du Tribunal d'appel en vertu de la Loi sur l'indemnisation des travailleurs :**

LEVY, Cynthia J.	Yellowknife	A-238-2021	from/de 2021-04-01 to/à 2024-03-31	2021-04-01
------------------	-------------	------------	---------------------------------------	------------

**As a member of the Fort Simpson Youth Justice Committee under the Youth Justice Act:
Membre du comité de justice pour la jeunesse de Fort Simpson en vertu de la Loi sur le système de justice pour les adolescents :**

COMO, Norman Gerard Joseph	Fort Simpson	A-248-2021	3 years/3 ans	2021-04-28
----------------------------	--------------	------------	---------------	------------

**As a member of the Ulukhaktok Youth Justice Committee under the Youth Justice Act:
Membre du comité de justice pour la jeunesse d'Ulukhaktok en vertu de la Loi sur le système de justice pour les adolescents :**

OKHEENA, Mary	Ulukhaktok	A-249-2021	3 years/3 ans	2021-04-28
---------------	------------	------------	---------------	------------

 REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

Name/Nom	Revocation No./ N° de révocation	Effective Date/ Date d'entrée en fonctions	Original Appointment/ Première nomination
<i>Child and Family Services Act: Child Protection Workers for the Northwest Territories</i> <i>Loi sur les services à l'enfance et à la famille : préposée à la protection de l'enfance des Territoires du Nord-Ouest</i>			
TRUAX, Dawn	AR-048-2021	2021-03-23	A-249-2020
<i>Corrections Act: Warden of the Fort Smith Correctional Complex</i> <i>Loi sur les services correctionnels : administrateur du complexe correctionnel de Fort Smith</i>			
GILLIS, Warren	AR-052-2021	2021-04-01	A-224-2015
<i>Marriage Act: marriage license issuer</i> <i>Loi sur le mariage : délivreuse de licences de mariage</i>			
LANDRY, Bernadette M.	AR-049-2021	2021-03-12	A-642-2020
<i>Safety Act: member of the Safety Advisory Committee</i> <i>Loi sur la sécurité : membre du comité consultatif sur la sécurité</i>			
CORNELISSEN, George	AR-050-2021	2021-02-25	A-063-2021
<i>Workers' Compensation Act: director of the Governance Council</i> <i>Loi sur l'indemnisation des travailleurs : membre du conseil de gestion</i>			
ROWE, John (Jack)	AR-051-2021	2021-04-01	A-079-2019

 GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) / AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

 BUSINESS CORPORATIONS ACT
 LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS

NOTICES OF INCORPORATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 8):
AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES (article 8) :

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Date of Incorporation/ Date de la constitution
DET'ON CHO NORTH WEST BUILDERS INC.	507634	200-4915 48 th Street P.O. Box 818 YK Centre East Yellowknife NT X1A 2N6	2021-03-23
K9 FITNESS INC.	507635	133 Arden Avenue Yellowknife NT X1A 3G7	2021-03-25
ACHO RESOLVE ENERGY SOLUTIONS LTD.	507636	200-4915 48 th Street P.O. Box 818 YK Centre East Yellowknife NT X1A 2N6	2021-03-25
A'DAYOO ELIGAH GP LTD.	507637	200-4915 48 th Street P.O. Box 818 YK Centre East Yellowknife NT X1A 2N6	2021-03-25
DENEWA PRODUCTIONS LTD.	507638	512 Birch Street Enterprise NT X0E 0R1	2021-04-01
BM PLANT OPERATING SERVICES INC.	507639	5107 53 rd Street P.O. Box 2910 Yellowknife NT X1A 2R2	2021-04-06
507640 N.W.T. LTD.	507640	5107 53 rd Street P.O. Box 2910 Yellowknife NT X1A 2R2	2021-04-08
DEHCHO DEVELOPMENT CORPORATION	507641	200-4915 48 th Street P.O. Box 818 YK Centre East Yellowknife NT X1A 2N6	2021-04-08
AURORA SPIRITUAL RECOVERY LTD.	507642	1440 Gitzel Street Yellowknife NT X1A 2C9	2021-04-13
LITTLE SUNSHINE BABY COMPANY LTD.	507643	6 Lamoureaux Road Yellowknife NT X1A 3E5	2021-04-14

NORTH OF 60 CONSTRUCTION LTD.	507644	5107 53rd Street P.O. Box 2910 Yellowknife NT X1A 2R2	2021-04-14
MCKAY CONTRACTING LTD.	507645	20 Wild Current Court Hay River NT X0E 0R5	2021-04-14

**NOTICES OF AMENDMENT OF ARTICLES OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 29(6) or section 180]:
AVIS DE MODIFICATION DES STATUTS DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 29(6) ou article 180] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Amendment/ Date de la modification
YELLOWKNIFE VACATIONS LIMITED	507484	2021-03-23

**NOTICES OF DISSOLUTION OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 212(5)]:
AVIS DE DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 212(5)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Dissolution/ Date de la dissolution
CITY MOTORS YELLOWKNIFE LTD.	500177	2021-04-16
CURBSIDE TREATS 'N EATS LTD.	506773	2021-04-12
GREEN AURA INC.	507474	2021-03-23

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 285(1)]:
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation No. / N° de la société par actions	Registered Office / Bureau enregistré	Jurisdiction / Autorité législative	Date of Registration / Date de l'enregistrement
AECOM CANADA ARCHITECTS LTD.	613206	300 Water Street Whitby ON L1N 9J2	Ontario	2021-03-23
FREEDOM CANADA ACQUIRER CORP.	613207	2600-595 Burrard Street P.O. Box 49314 Vancouver BC V7X 1L3	British Columbia	2021-03-23
CDK GLOBAL (CANADA) LIMITED	613209	850 Medway Park Court London ON N6G 5C6	Canada	2021-03-23
TRISTAR ELECTRIC INC.	613212	20 Carlson Court, Suite 800 Toronto ON M9W 7K6	Ontario	2021-03-25

GOLDEN PLANET MINING CORP.	613213	3054-257 12 th Street East North Vancouver BC V7L 2J8	British Columbia	2021-03-25
LAFARGE CANADA INC.	613214	6509 Airport Road Mississauga ON L4V 1S7	Canada	2021-03-25
ILIXIUM CANADA LIMITED	613215	2600-1066 West Hastings Street Vancouver BC V6E 3X1	British Columbia	2021-03-25
INFOSYS BPM LIMITED	613216	2ND, 7 3 rd Floor, Trade Hall Metro Market Frot Bonifacio Taguig City Metro at Manila 1634 Phillippines	India	2021-03-25
PAYMENT SERVICES INTERACTIVE GATEWAY INC.	613221	145 King Street West Suite 2300 Toronto ON M5H 1J8	Ontario	2021-03-30
FOX DEN MARTIAL ARTS INC.	613222	406-111 Moyle Drive Yellowknife NT X1A 0B7	Canada	2021-03-30
MICHAEL HILL JEWELLER (CANADA) LTD.	613225	40 King Street West Suite 5800 Toronto ON M5H 3S1	Canada	2021-04-06
COMCAST BUSINESS COMMUNICATIONS CANADA, LLC	613226	1701 John F. Kennedy Boulevard Philadelphia PA 19103-2838	Delaware	2021-04-06
OFFSHORE RECRUITING SERVICES INC.	613230	30 Queen's Road St John's NL A1C 2A5	Newfoundland and Labrador	2021-04-07
CFG CANADA FUNDING, LLC	613231	251 Little Falls Drive Wilmington DE 19808 USA	Delaware	2021-04-08
CAMPUS ENERGY PARTNERS OPERATIONS INC.	613232	2400-411 1 st Street SE Calgary AB T2G 4Y5	Alberta	2021-04-08
TIMOTHY WATSON LAW CORPORATION	613234	201-736 Broughton Street Victoria BC V8W 1E1	British Columbia	2021-04-14
BLACK PRESS GROUP LTD.	613235	26 Bastion Square Third Floor - Burnes House Victoria BC V8W 1H9	British Columbia	2021-04-14
DGW LAW CORPORATION	613236	201-736 Broughton Street Victoria BC V8W 1E1	British Columbia	2021-04-14
311773 B.C. LTD.	613237	26 Bastion Square Third Floor - Burnes House Victoria BC V8W 1H9	British Columbia	2021-04-14

WEST EARTH SCIENCES LTD.	613238	2875 107 Avenue SE Calgary AB T2Z 4S8	Alberta	2021-04-15
COINBERRY LIMITED	613239	Unit 100 320 Davenport Road Toronto ON M5R 1K6	Canada	2021-04-15
MD PLATINUM GLOBAL PRIVATE CREDIT GP LTD.	613244	1870 Alta Vista Drive Ottawa ON K1G 6R7	Canada	2021-04-19
HALLIBURTON CANADA PARTNERSHIP HOLDINGS ULC	613245	400 3 Avenue SW Calgary AB T2P 4H2	Alberta	2021-04-19

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 289(4)]:
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS
EXTRATERRITORIALES [paragraphe 289(4)] :**

Name of Corporation / Dénomination sociale de la société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	New Name of Corporation / Nouvelle dénomination sociale de la société par actions	Effective Date / Date de prise d'effet
PRAXAIR SERVICES CANADA INC. - SERVICES PRAXAIR CANADA INC.	605086	LINDE SERVICES CANADA INC. - SERVICES LINDE CANADA INC.	2021-03-01
CATELLI FOODS CORPORATION / CORPORATION D'ALIMENTS CATELLI	606725	RIVIANA FOODS CANADA CORPORATION / CORPORATION D'ALIMENTS RIVIANA CANADA	2021-02-01
MCDONALD'S RESTAURANTS OF CANADA LIMITED	609404	MCDONALD'S RESTAURANTS OF CANADA LIMITED / LES RESTAURANTS MCDONALD DU CANADA LIMITÉE	2020-09-10
TK ELEVATOR (CANADA) LIMITED ASCENSEURS TK (CANADA) LIMITÉE	609897	TK ELEVATOR (CANADA) LIMITED ASCENSEURS TK (CANADA) LIMITÉE	2021-02-09
RICHARDSON GMP LIMITED RICHARDSON GMP LIMITÉE	611075	RICHARDSON WEALTH LIMITED PATRIMOINE RICHARDSON LIMITÉE	2020-11-10
RICHARDSON GMP INSURANCE SERVICES LIMITED SERVICES D'ASSURANCE RICHARDSON GMP LIMITÉE	611118	RICHARDSON WEALTH INSURANCE SERVICES LIMITED SERVICES D'ASSURANCE PATRIMOINE RICHARDSON LIMITÉE	2020-11-10
RODAIR CUSTOMS BROKERS LTD.	611145	RHENUS CUSTOMS BROKERS LTD.	2021-01-01
GB TRAVEL CANADA COMPANY	611227	GB TRAVEL CANADA INC.	2020-11-20
PRAXAIR CANADA INC.	612550	LINDE CANADA INC.	2021-03-01

MERLIN UNDERWRITING INC.	612739	TRUSTAR UNDERWRITING INC.	2021-03-02
RODAIR INTERNATIONAL HOLDINGS LIMITED	612948	RHENUS LOGISTICS CANADA LTD.	2021-01-01
TOYOTA MATERIAL HANDLING, U.S.A., INC.	613208	TOYOTA MATERIAL HANDLING, INC.	2020-01-01

**NOTICES OF AMALGAMATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 290(2)]:
AVIS DE FUSION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 290(2)] :**

Corporation / Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Amalgamating Corporations / Sociétés par actions fusionnées	Date of Amalgamation / Date de la fusion
TOYOTA MATERIAL HANDLING, INC.	613208	610516: TOYOTA MATERIAL HANDLING, U.S.A., INC.; TOYOTA INDUSTRIAL EQUIPMENT MFG., INC.	2020-01-01
WESTERN FINANCIAL GROUP (NETWORK) INC.	613211	612931: WESTERN FINANCIAL GROUP (NETWORK) INC.; 11612743 CANADA LTD.; 11612786 CANADA LTD.; 11612824 CANADA LTD.; WESTERN FINANCIAL GROUP INC.; WESTERN COAST INSURANCE SERVICES LTD.	2021-01-01
MEGSON FITZPATRICK INC.	613217	611303: MEGSON FITZPATRICK INC.; DWF HOLDINGS LTD. IRELAND HOLDINGS LTD. MATTEAR HOLDINGS INC. TMQ HOLDINGS LTD.	2017-03-01
MEGSON FITZPATRICK INC.	613218	613217: MEGSON FITZPATRICK INC.; CUMBERBIRCH INSURANCE AGENCY LTD.	2017-08-01
GB TRAVEL CANADA INC.	613219	611227: GB TRAVEL CANADA INC.; HOGG ROBINSON CANADA INC.	2021-01-01

IDC WORLDSOURCE INSURANCE NETWORK INC. / RESEAU D'ASSURANCE IDC WORLDSOURCE INC.	613220	612816: IDC WORLDSOURCE INSURANCE NETWORK INC. / RESEAU D'ASSURANCE IDC WORLDSOURCE INC.; RATE WATCHERS LIFE INSURANCE BROKERS LTD.; SHELLY K. COPOLOFF INSURANCE AGENCIES INC.; COPOLOFF INSURANCE AGENCIES (CANADA) LTD. / LES AGENCES D'ASSURANCE COPOLOFF (CANADA) LTÉE; COPOLOFF INSURANCE AGENCIES INC. / LES AGENCES D'ASSURANCE COPOLOFF INC.; AURREA SIGNATURE INC. / SIGNATURE AURREA INC.; SIDNEY M. COPOLOFF INSURANCE AGENCIES INC. / LES AGENCES D'ASSURANCE SIDNEY M. COPOLOFF INC.; SEYMOUR L. HOLLANDER INSURANCE AGENCY (1992) LTD.	2020-10-01
FIDELITY INVESTMENTS CANADA ULC FIDELITY INVESTMENTS CANADA S.R.I.	613223	611795: FIDELITY INVESTMENTS CANADA ULC FIDELITY INVESTMENTS CANADA S.R.I.; FIC HOLDINGS ULC FIDELITY (CANADA) ASSET MANAGEMENT ULC	2021-01-01
ANTARES INVESTMENT MANAGEMENT, INC.	613224	611717: ANTARES INVESTMENT MANAGEMENT, INC.; BETTIG HOLDINGS INC,	2021-01-01
MEDLINE CANADA, CORPORATION	613227	612623: MEDLINE CANADA, CORPORATION; MRE CON CORP. MEDI-SELECT LTEE / MEDI-SELECT LTD.	2021-01-01
HUB INTERNATIONAL ONTARIO LIMITED	613228	612986: HUB INTERNATIONAL ONTARIO LIMITED; PROTEUS PERFORMANCE MANAGEMENT INC.; GMS INSURANCE INC.; PDF FINANCIAL GROUP INC.; PROCORP FINANCIAL INC.; J.M. ROSE INSURANCE AGENCY LTD.	2021-01-01

HUB INTERNATIONAL CANADA WEST ULC	613229	612959: HUB INTERNATIONAL CANADA WEST ULC; TALEOIS HOLDINGS INC.; BENEFEX CONSULTING INC.; 838517 ALBERTA LTD.; 199521 ALBERTA LTD.; ELEVATE INSURANCE BROKERS INC.; 1744532 ALBERTA LTD.; CLEARPOINT RETIREMENT SOLUTIONS INC.; CLEARPOINT ADVISORY GROUP INC.; CANWEST GROUP BENEFITS INC.; 1601425 ALBERTA LTD.; STALCO INSURANCE LTD.	2021-01-01
NORTH AMERICAN CONSTRUCTION GROUP LTD	613233	606635: NORTH AMERICAN ENTERPRISES LTD.; 613009: NORTH AMERICAN CONSTRUCTION MANAGEMENT LTD.; NORTH AMERICAN FLEET COMPANY LTD.; NORTH AMERICAN CONSTRUCTION GROUP LTD.	2021-01-01
BAYTEX ENERGY LTD.	613240	612582: BAYTEX ENERGY LTD.; BTE FINANCE COMPANY LTD.	2021-01-02
EQUIPMENT SALES & SERVICE LIMITED	613241	610536: EQUIPMENT SALES & SERVICE LIMITED; SELIX EQUIPMENT INC.	2021-02-01
CANADA PROTECTION PLAN INC.	613242	608344: CANADA PROTECTION PLAN INC.; TPA OUTSOURCING INC.; 2778387 ONTARIO INC.	2021-01-01
BILL GOSLING OUTSOURCING CORP.	613243	606698: ALLIED INTERNATIONAL CREDIT CORP. SOCIÉTÉ INTERNATIONALE DE RECOUVREMENT ALLIED INC.; BILL GOSLING OUTSOURCING HOLDING CORP.; BILL GOSLING OUTSOURCING CORP.; TRIUMPH PARTNERSHIPS CORP.	2020-12-14

NOTICES OF CANCELLATION OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS**[subsection 294(6)]:****AVIS D'ANNULATION DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES****[paragraphe 294(6)]:**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Cancellation / Date de l'annulation
GLOBALSANTAFE ARCTIC LTD.	601613	2021-04-13
LUXUS EQUITIES LTD.	610732	2021-03-23
A/D FIRE PROTECTION SYSTEMS INC.	611208	2021-03-26
AECOM PRODUCTION SERVICES LTD.	611296	2021-03-29
CALLIDUS CAPITAL CORPORATION	611305	2021-03-23
CHINOOK ENERGY INC.	611436	2021-04-08
WEALTHSIMPLE ADVISOR SERVICES INC.	612381	2021-04-08
CQS (US), LLC	612902	2021-03-29

NOTICES OF REINSTATEMENT OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS**[subsection 295(2)]:****AVIS DE REMISE EN VIGUEUR DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS****EXTRATERRITORIALES [paragraphe 295(2)]:**

Corporation/ Société par actions	Corporation No./ N° de la société par actions	Date of Reinstatement / Date de la remise en vigueur
RONA INC.	613210	2021-03-23

**SOCIETIES ACT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS**

NOTICES OF CHANGE OF NAME OF SOCIETIES [subsection 23(4)]:**AVIS DE MODIFICATION DE DÉNOMINATION D'UNE SOCIÉTÉ [paragraphe 23(4)]:**

Former Name/ Ancienne dénomination sociale	Incorporation No./ No de constitution	New Name/ Nouvelle dénomination sociale	Date of Resolution/ Date de la résolution	Date of Change/ Date de la modification
SPECIAL OLYMPICS N.W.T.	701216	N.W.T. SPECIAL OLYMPICS	2021-03-25	2021-03-25
NWT BOXING	702076	NWT BOXING & KICKBOXING	2021-03-31	2021-03-31

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS) / AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

EVIDENCE ACT
LOI SUR LA PREUVE

Appointments and reappointments (R) of Commissioners for Oaths:

Nominations et renouvellement de nominations (R) de commissaires aux serments :

a) CRAIK, Donald Winston (R)	Inuvik
b) FISCHER, Kirsten AD	Hay River
c) LAVOIE-STOBBS, Arlene (R)	Yellowknife
d) MCGIFFIN, Chelsey (R)	Yellowknife
e) OGINA, Manoyak Joanne (R)	Ulukhaktok
f) O'KEEFE, Wanda	Yellowknife
g) SCHREDER, Yvette Lynn (R)	Yellowknife

Appointments and reappointments (R) of Notaries Public:

Nominations et renouvellement de nominations (R) de notaires publics :

a) ARNOLD, Jennifer Nancy (R)	Yellowknife
b) BECK, Kim C	Fort Resolution
c) BOS, Jessica Marie	Yellowknife
d) EMENEAU, Kathryn Adele	Yellowknife
e) GARIKAPARTHI, Satish (R)	Yellowknife
f) GIBB, Beverly Joyce (R)	Hay River
g) HODGE, Julie Marie	Yellowknife
h) INGLANGASUK, Billie Veryl (R)	Tsiigehtchic
i) JONES, Savannah Elizabeth (R)	Yellowknife
j) KARL, Amanda Beate	Yellowknife
k) LEDAIN, Melanie	Yellowknife
l) LONEY, Adelderre Marie (R)	Yellowknife
m) NORWEGIAN, Keyna (R)	Fort Simpson
n) SAUVÉ, Erin Emily	Yellowknife
o) YEE, Rachel June	Hay River

CHANGE OF NAME ACT / LOI SUR LE CHANGEMENT DE NOM

The following changes of names have been registered under the *Change of Name Act* and are hereby published in accordance with section 14 of that Act: /
Les changements de nom qui suivent ont été enregistrés en application de la *Loi sur le changement de nom* et sont, par les présentes, publiés en conformité avec l'article 14 de cette loi.

FORMER SURNAME / GIVEN NAMES ANCIEN NOM DE FAMILLE / ANCIENS PRÉNOMS	DATE OF BIRTH (dd/mm/yyyy) / DATE DE NAISSANCE (jour/mois/année)	COMMUNITY OF RESIDENCE / COLLECTIVITÉ OÙ LA PERSONNE RÉSIDE	REVISED NAME (SURNAME/GIVEN) / NOUVEAU NOM (NOM DE FAMILLE/PRÉNOMS)	EFFECTIVE DATE (dd/mm/yyyy) / DATE DE PRISE D'EFFET (jour/mois/année)
Smith/Kenneth William	07/10/1977	Inuvik	Kyikavichik/Kenneth William	05/03/2021
Roudehchi-Yousefnazh/Naeim	17/05/1988	Yellowknife	Roudehchi/Naeim	17/03/2021
Rawlings/Angela Danielle	30/05/1990	Yellowknife	Danielle/Angela	18/03/2021
Roesch/Kendra Dawn Taylor	12/12/1994	Yellowknife	Wieterman/Kendra Dawn Taylore	25/03/2021
Castro/Sweet Stephanie	28/09/1996	Yellowknife	Castro/Stephanie Ronquillo	26/03/2021

MISCELLANEOUS NOTICES/AVIS DIVERS

PETROLEUM RESOURCES ACT

NOTICE OF ISSUANCE OF LICENCE

Pursuant to section 18 and subsection 30(4) of the *Petroleum Resources Act*, SNWT 2014,c.15, as amended from time to time, the Significant Discovery Licence 153 (SDL 153) is effective as of August 20, 2020. Interest owner is Husky Oil Operations Limited. The Significant Discovery Declaration (SDD) was made on September 7, 2016, in respect of Dodo Canyon E-76 and Mirror Lake P-20 wells. SDL 153 was issued on March 8, 2021, and signed by the Minister of Industry, Tourism and Investment, Caroline Wawzonek.

SCHEDULE 1 - LANDS

Latitude	Longitude	Portion
64°50' N	125°45' W	70, 79, 80
64°50' N	126°00' W	8-10, 17-20, 26-30, 35-40, 45-50, 54-60, 63-70, 72-80
64°50' N	126°15' W	1-80
64°50' N	126°30' W	1-40, 49, 50
65°00' N	126°00' W	1-80
65°00' N	126°15' W	1-80
65°00' N	126°30' W	1-50
65°10' N	126°15' W	1-80
65°10' N	126°30' W	1-50
65°20' N	126°15' W	51-54, 61-64, 71-74
65°20' N	126°30' W	1-4, 11-14, 21-24, 31-34, 41-44

(173, 403 hectares, more or less)

LOI SUR LES HYDROCARBURES

AVIS DE DÉLIVRANCE D'UNE ATTESTATION

En application de l'article 18 et du paragraphe 30(4) de la *Loi sur les hydrocarbures*, LTNO 2014, ch. 15, telle que modifiée, l'attestation de découverte importante 153 (SDL 153) prend effet à compter du 21 août 2020. Le titulaire est Husky Oil Operations Limited. La déclaration de découverte importante (SDD) a été faite le 7 septembre 2016 à l'égard des puits Dodo Canyon E-76 et Mirror Lake P-20. SDL 153 a été octroyée le 8 mars 2021 et a été signée par la ministre de l'Industrie, du Tourisme et de l'Investissement, Caroline Wawzonek.

ANNEXE 1 – TERRES

Latitude	Longitude	Portion
64° 50' N	125° 45' O	70, 79, 80
64° 50' N	126° 00' O	8-10, 17-20, 26-30, 35-40, 45-50, 54-60, 63-70, 72-80
64° 50' N	126° 15' O	1-80
64° 50' N	126° 30' O	1-40, 49, 50
65° 00' N	126° 00' O	1-80
65° 00' N	126° 15' O	1-80
65° 00' N	126° 30' O	1-50
65° 10' N	126° 15' O	1-80
65° 10' N	126° 30' O	1-50
65° 20' N	126° 15' O	51-54, 61-64, 71-74
65° 20' N	126° 30' O	1-4, 11-14, 21-24, 31-34, 41-44

(environ 173 403 hectares)

PROPERTY ASSESSMENT AND TAXATION ACT

NOTICE OF PUBLIC AUCTION

Pursuant to subsection 97.7(2) of the *Property Assessment and Taxation Act*, RSNWT 1988, c.P-10 and amendments thereto, the Municipal Corporation of the City of Yellowknife wishes to advise that the following properties may be offered for public auction if the arrears of property taxes and the current and subsequent expenses incurred by the City to collect the arrears are not paid before June 11, 2021:

LOT	BLK / GRP	PLAN	PROPERTY ADDRESS	ASSESSED VALUE	MINIMUM AUCTION PRICE
34	60	2437	5012 54 th Street	\$ 483,160.00	\$241,580.00
Unit 11		C-2655	5612 50 th Avenue #304	\$ 120,500.00	\$ 60,250.00
8	89	482	4815 54 th Avenue	\$ 330,840.00	\$165,420.00
16	105	483	5504 50 th A Avenue	\$ 293,770.00	\$146,885.00
Unit 48		C-4065	5600 52 nd Avenue #405	\$ 129,000.00	\$ 64,500.00
112	308	4541	208 Niven Drive	\$ 48,530.00	\$ 24,265.00
21	503	1578	132 Curry Drive #B	\$ 551,280.00	\$275,640.00
7	510	1080	213 Woolgar Avenue	\$ 384,710.00	\$192,355.00
Unit 7		C-4438	627 Williams Avenue #200	\$ 211,200.00	\$105,600.00
Unit 6		C-2007	883 Bigelow Crescent	\$ 284,440.00	\$142,220.00
12	536	2094	163 Enterprise Drive	\$ 863,010.00	\$431,505.00
6	537	2094	106 Taltheilei Drive	\$ 749,090.00	\$374,545.00
7	537	2094	104 Taltheilei Drive	\$ 581,860.00	\$290,930.00
6	546	1665	12 Hordal Road	\$ 274,390.00	\$137,195.00
13	551	3826	136 Demelt Crescent	\$ 332,540.00	\$166,270.00
13	558	2071	164 Borden Drive	\$ 289,620.00	\$144,810.00
3	562	2072	262 Borden Drive	\$ 296,210.00	\$148,105.00
30	564	2391	187 Magrum Crescent	\$ 321,070.00	\$160,535.00
4	Subd 1	515	356 Old Airport Road #A	\$1,459,790.00	\$729,895.00
Unit 201		4729	308 Bellanca Avenue	\$ 143,620.00	\$ 71,810.00
Unit 194		4729	322 Bellanca Avenue	\$ 89,560.00	\$ 44,780.00
Unit 193		4729	324 Bellanca Avenue	\$ 272,720.00	\$136,360.00
Unit 192		4729	326 Bellanca Avenue	\$ 201,250.00	\$100,625.00
Unit 60		4729	417 Norseman Drive	\$ 167,920.00	\$ 83,960.00
Unit 100		4729	542 Catalina Drive	\$ 53,310.00	\$ 26,665.00
Unit 92		4729	558 Catalina Drive	\$ 77,360.00	\$ 38,680.00
Unit 47		4729	616 Anson Drive	\$ 156,710.00	\$ 78,355.00
Unit 39		4729	632 Anson Drive	\$ 193,600.00	\$ 96,800.00
Unit 36		4729	638 Anson Drive	\$ 98,810.00	\$ 49,405.00
Unit 20		4729	639 Anson Drive	\$ 132,440.00	\$ 66,220.00

LOI SUR L'ÉVALUATION ET L'IMPÔT FONCIERS

AVIS DE VENTE DE PROPRIÉTÉS AUX ENCHÈRES PUBLIQUES

En application du paragraphe 97.7(2) de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers*, LRTNO 1988, ch. P-10, telle que modifiée, la municipalité de la cité de Yellowknife annonce que les propriétés suivantes seront mises en vente aux enchères publiques si les arriérés d'impôt foncier et les dépenses engagées par la cité jusqu'au 11 juin 2021 pour la perception de ces arriérés ne sont pas remboursés à cette date :

LOT	BLOC/ GROUPE	PLAN	ADRESSE DE LA PROPRIÉTÉ	VALEUR ÉVALUÉE 2019	PRIX DE MISE AUX ENCHÈRES MINIMAL
34	60	2437	5012 54 th Street	483 160,00 \$	241 580,00 \$
Unité 11		C-2655	5612 50 th Avenue #304	120 500,00 \$	60 250,00 \$
8	89	482	4815 54 th Avenue	330 840,00 \$	165 420,00 \$
16	105	483	5504 50A th Avenue	293 770,00 \$	146 885,00 \$
Unité 48		C-4065	5600 52 nd Avenue #405	129 000,00 \$	64 500,00 \$
112	308	4541	208 Niven Drive	48 530,00 \$	24 265,00 \$
21	503	1578	132 Curry Drive #B	551 280,00 \$	275 640,00 \$
7	510	1080	213 Woolgar Avenue	384 710,00 \$	192 355,00 \$
Unité 7		C-4438	627 Williams Avenue #200	211 200,00 \$	105 600,00 \$
Unité 6		C-2007	883 Bigelow Crescent	284 440,00 \$	142 220,00 \$
12	536	2094	163 Enterprise Drive	863 010,00 \$	431 505,00 \$
6	537	2094	106 Taltheilei Drive	749 090,00 \$	374 545,00 \$
7	537	2094	104 Taltheilei Drive	581 860,00 \$	290 930,00 \$
6	546	1665	12 Hordal Road	274 390,00 \$	137 195,00 \$
13	551	3826	136 Demelt Crescent	332 540,00 \$	166 270,00 \$
13	558	2071	164 Borden Drive	289 620,00 \$	144 810,00 \$
3	562	2072	262 Borden Drive	296 210,00 \$	148 105,00 \$
30	564	2391	187 Magrum Crescent	321 070,00 \$	160 535,00 \$
4	Subd. 1	515	356 Old Airport Road #A	1 459 790,00 \$	729 895,00 \$
Unité 201		4729	308 Bellanca Avenue	143 620,00 \$	71 810,00 \$
Unité 194		4729	322 Bellanca Avenue	89 560,00 \$	44 780,00 \$
Unité 193		4729	324 Bellanca Avenue	272 720,00 \$	136 360,00 \$
Unité 192		4729	326 Bellanca Avenue	201 250,00 \$	100 625,00 \$
Unité 60		4729	417 Norseman Drive	167 920,00 \$	83 960,00 \$
Unité 100		4729	542 Catalina Drive	53 310,00 \$	26 665,00 \$
Unité 92		4729	558 Catalina Drive	77 360,00 \$	38 680,00 \$
Unité 47		4729	616 Anson Drive	156 710,00 \$	78 355,00 \$
Unité 39		4729	632 Anson Drive	193 600,00 \$	96 800,00 \$
Unité 36		4729	638 Anson Drive	98 810,00 \$	49 405,00 \$
Unité 20		4729	639 Anson Drive	132 440,00 \$	66 220,00 \$

Please be advised of the following:

The public auction is set for June 11, 2021, at Council Chambers, City Hall, Yellowknife, NT, at 9:00 a.m.

If before the public auction begins, any person including the assessed owner pays the arrears of property taxes and all reasonable expenses incurred by the City of Yellowknife to collect the arrears with respect to a taxable property, the property will not be offered for auction.

Any person who pays the arrears of property taxes and expenses prior to commencement of the public auction may obtain a lien on the taxable property for the amount paid if that person is not the assessed owner and that person has an interest, estate, encumbrance or claim registered or filed under the *Land Titles Act* in or against the taxable property or is a transferee of such a person.

The assessed owner of any of the above taxable properties is entitled to redeem that taxable property within 30 days after the date of the public auction by paying the City of Yellowknife the arrears of property taxes and all reasonable expenses incurred by the City of Yellowknife to collect the arrears. Where a taxable property that is sold at the public auction is redeemed by its assessed owner, the sale cannot be completed and all rights and interests of the purchaser in the taxable property cease.

If a taxable property is sold at the public auction, every existing interest, estate, encumbrance or claim in or against the taxable property, will be extinguished, other than:

- a caveat registered under the *Land Titles Act* in respect of
 - a restrictive covenant;
 - an easement, including a utility easement;
 - an easement agreement, including a party wall agreement;
- a restrictive covenant or an easement, including a utility easement;
- an easement agreement, including a party wall agreement;
- a reservation or interest to which the property is subject under paragraphs 69(a), (c) and (d) of the *Land Titles Act*;
- an interest, estate, encumbrance or claim of Her Majesty in right of Canada;
- an interest, estate, encumbrance, or claim that is prescribed or of a prescribed class.

MCLENNAN ROSS
Barristers & Solicitors
301-5109 48th Street
Yellowknife, NT X1A 1N5
Phone: (867) 766-7680

Attention: Edward Gullberg

Soyez avisés que :

La vente aux enchères aura lieu à 9 h, le 11 juin 2021, à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Yellowknife, T.N.-O.

La propriété ne sera pas mise en vente aux enchères si, avant le début des enchères publiques, quelqu'un, y compris le propriétaire évalué, rembourse les arriérés d'impôt foncier et toutes les dépenses raisonnables engagées par la cité de Yellowknife pour la perception de ces arriérés.

À l'exception du propriétaire évalué, la personne qui rembourse les arriérés d'impôt foncier et les dépenses avant le début des enchères publiques et qui a un intérêt, un domaine, une charge ou une réclamation enregistré ou déposé en vertu de la *Loi sur les titres de biens-fonds* à l'égard de la propriété imposable, ou le cessionnaire de cette personne, peut avoir un privilège sur la propriété imposable pour le montant remboursé.

Le propriétaire évalué d'une propriété imposable vendue aux enchères publiques peut, dans les 30 jours suivant les enchères publiques, racheter la propriété imposable en remboursant à la cité de Yellowknife les arriérés d'impôt foncier et les dépenses raisonnables engagées par cette dernière pour la perception de ces arriérés. Lorsqu'une propriété imposable vendue aux enchères publiques est ainsi rachetée par son propriétaire évalué, la vente aux enchères ne peut être conclue et les droits et intérêts de l'acheteur dans la propriété sont éteints.

La vente aux enchères publiques d'une propriété imposable éteint tout intérêt, domaine, charge ou réclamation à l'égard de cette propriété, sauf :

- une opposition enregistrée en vertu de la *Loi sur les titres de biens-fonds* relativement à :
 - une clause restrictive;
 - une servitude, y compris une servitude d'utilité publique;
 - une entente visant une servitude, y compris une entente visant un mur mitoyen;
- une clause restrictive ou une servitude, y compris une servitude d'utilité publique;
- une entente visant une servitude, y compris une entente visant un mur mitoyen;
- une clause de réserve ou un intérêt dont la propriété fait l'objet aux termes des alinéas 69a), c) et d) de la *Loi sur les titres de biens-fonds*;
- tout intérêt, domaine, charge ou réclamation de Sa Majesté du chef du Canada;
- tout intérêt, domaine, charge ou réclamation prescrit ou d'une catégorie prescrite.

MCLENNAN ROSS
Avocats et conseillers juridiques
5109, 48^e Rue – Bureau 301
Yellowknife, NT X1A 1N5
Téléphone : 867 766-7680

À l'attention d'Edward Gullberg

PROPERTY ASSESSMENT AND TAXATION ACT

NOTICE OF TAX ARREARS LIST

Pursuant to subsection 97.4(1) of the *Property Assessment and Taxation Act*, RSNWT 1988, c.P-10 and amendments thereto, the Municipal Corporation of the Town of Hay River advises that the following properties are in arrears. These properties may be offered for public auction if the arrears of property taxes and the current and subsequent expenses incurred by the Town to collect the arrears are not paid on or before June 10, 2021:

LOT	BLOCK	PLAN	PROPERTY ADDRESS	MINIMUM SALE PRICE
79-80		38	43028 & 43026 Mackenzie Highway	\$ 212,450.00
81 Rem.		38	29 B 102 nd Avenue	\$ 26,200.00
96 & 97		38	27 & 28 101 st Avenue	\$ 53,900.00
1	A	40	1 102 nd Avenue	\$ 13,100.00
3	A	40	5 101 st Street	\$ 10,600.00
4	A	40	7 101 st Street	\$ 10,600.00
5	A	40	9 101 st Street	\$ 13,450.00
23	A	40	4 100 th Street	\$ 13,100.00
24	A	40	2 100 th Street	\$ 13,100.00
22 Rem.	B	40	Vale Island	\$ 14,200.00
2	H	40	3 102 nd Street	\$ 27,550.00
17	J	41	16 102 nd Street	\$ 69,800.00
19	J	41	12 102 nd Street	\$ 20,900.00
4	L	41	31 103 rd Street	\$ 53,400.00
20	M	123	10 103 rd Street	\$ 57,350.00
7	N	142	37 104 th Street	\$ 66,000.00
23	U	142	4 104 th Street	\$ 8,750.00
6	XA	190	48048 Mackenzie Highway	\$ 15,500.00
2	XB	190	48038 Mackenzie Highway	\$ 55,250.00
21	V	219	8 105 th Street	\$ 18,800.00
486		360	23 Caribou Crescent	\$ 36,850.00
569-29		746	4 Abby Place	\$ 82,750.00
772-1-2		845	3 Capital Drive	\$1,455,350.00
553-53	G814	917	14 Balsam Drive	\$ 49,200.00
553-155	G814	917	21 Pine Crescent	\$ 32,600.00
4-1	Y	1374	48029 Mackenzie Highway	\$ 85,100.00
5-1	Y	1374	48025 Mackenzie Highway	\$ 32,000.00
1-1	Z-2	1374	47107 Mackenzie Highway	\$ 44,650.00
1619		2218	5 Cranberry Crescent	\$ 80,300.00
1747		2701	53 Miron Drive	\$ 100,650.00
1862		3829	58 Miron Drive	\$ 158,150.00
1859		3925	39 Cranberry Crescent	\$ 184,300.00
1926		4196	43044 Mackenzie Highway	\$ 198,750.00
1929		4196	43026 Mackenzie Highway	\$ 3,350.00

LOI SUR L'ÉVALUATION ET L'IMPÔT FONCIERS

AVIS DE LA LISTE DES ARRIÉRÉS

En application du paragraphe 97.4(1) de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers*, LRTNO 1988, ch. P-10, telle que modifiée, la municipalité de la cité de Hay River annonce que les propriétés suivantes seront mises en vente aux enchères publiques si les arriérés d'impôt foncier et les dépenses engagées par la cité jusqu'au 10 juin 2021 pour la perception de ces arriérés ne sont pas remboursés à cette date :

LOT	BLOC/ GROUPE	PLAN	ADRESSE DE LA PROPRIÉTÉ	PRIX DE VENTE MINIMUM
79-80		38	43028 et 43026 Mackenzie Highway	212 450,00 \$
81 Rem.		38	29B 102 nd Avenue	26 200,00 \$
96-97		38	27 et 28 101 st Avenue	53 900,00 \$
1	A	40	1 102 nd Avenue	13 100,00 \$
3	A	40	5 101 st Street	10 600,00 \$
4	A	40	7 101 st Street	10 600,00 \$
5	A	40	9 101 st Street	13 450,00 \$
23	A	40	4 100 th Street	13 100,00 \$
24	A	40	2 100 th Street	13 100,00 \$
22 Rem.	B	40	Vale Island	14 200,00 \$
2	H	40	3 102 nd Street	27 550,00 \$
17	J	41	16 102 nd Street	69 800,00 \$
19	J	41	12 102 nd Street	20 900,00 \$
4	L	41	31 103 rd Street	53 400,00 \$
20	M	123	10 103 rd Street	57 350,00 \$
7	N	142	37 104 th Street	66 000,00 \$
23	U	142	4 104 th Street	8 750,00 \$
6	XA	190	48048 Mackenzie Highway	15 500,00 \$
2	XB	190	48038 Mackenzie Highway	55 250,00 \$
21	V	219	8 105 th Street	18 800,00 \$
486		360	23 Caribou Crescent	36 850,00 \$
569-29		746	4 Abby Place	82 750,00 \$
772-1-2		845	3 Capital Drive	1 455 350,00 \$
553-53	G814	917	14 Balsam Drive	49 200,00 \$
553-155	G814	917	21 Pine Crescent	32 600,00 \$
4-1	Y	1374	48029 Mackenzie Highway	85 100,00 \$
5-1	Y	1374	48025 Mackenzie Highway	32 000,00 \$
1-1	Z-2	1374	47107 Mackenzie Highway	44 650,00 \$
1619		2218	5 Cranberry Crescent	80 300,00 \$
1747		2701	53 Miron Drive	100 650,00 \$
1862		3829	58 Miron Drive	158 150,00 \$
1859		3925	39 Cranberry Crescent	184 300,00 \$
1926		4196	43044 Mackenzie Highway	198 750,00 \$
1929		4196	43026 Mackenzie Highway	3 350,00 \$

The public auction is set for June 10, 2021, at Council Chambers, Town Office, Hay River, NT, at 9:00 a.m.

Please be advised of the following:

If before the public auction begins, any person including the assessed owner pays the arrears of property taxes and all reasonable expenses incurred by the Town of Hay River to collect the arrears with respect to a taxable property, the property will not be offered for auction.

Any person who pays the arrears of property taxes and expenses prior to commencement of the public auction may obtain a lien on the taxable property for the amount paid if that person is not the assessed owner and that person has an interest, estate, encumbrance or claim registered or filed under the *Land Titles Act* in or against the taxable property or is a transferee of such a person.

The assessed owner of any of the above taxable properties is entitled to redeem that taxable property within 30 days after the date of the public auction by paying the Town of Hay River the arrears of property taxes and all reasonable expenses incurred by the Town of Hay River to collect the arrears. Where a taxable property that is sold at the public auction is redeemed by its assessed owner, the sale cannot be completed and all rights and interests of the purchaser in the taxable property cease.

If a taxable property is sold at the public auction, every existing interest, estate, encumbrance or claim in or against the taxable property, will be extinguished, other than:

- a caveat registered under the *Land Titles Act* in respect of
 - a restrictive covenant;
 - an easement, including a utility easement;
 - an easement agreement, including a party wall agreement;
- a restrictive covenant or an easement, including a utility easement;
- an easement agreement, including a party wall agreement;
- a reservation or interest to which the property is subject under paragraphs 69(a), (c) and (d) of the *Land Titles Act*;
- an interest, estate, encumbrance or claim of Her Majesty in right of Canada;
- an interest, estate, encumbrance, or claim that is prescribed or of a prescribed class.

MCLENNAN ROSS
Barristers & Solicitors
301-5109 48th Street
Yellowknife, NT X1A 1N5
Phone: (867) 766-7680

Attention: Edward Gullberg

La vente aux enchères aura lieu à 9 h, le 10 juin 2021, à la salle du conseil de l'hôtel de ville de Hay River, T.N.-O.

Soyez avisés que :

La propriété ne sera pas mise en vente aux enchères si, avant le début des enchères publiques, quelqu'un, y compris le propriétaire évalué, rembourse les arriérés d'impôt foncier et toutes les dépenses raisonnables engagées par la ville de Hay River pour la perception de ces arriérés.

À l'exception du propriétaire évalué, la personne qui rembourse les arriérés d'impôt foncier et les dépenses avant le début des enchères publiques et qui a un intérêt, un domaine, une charge ou une réclamation enregistré ou déposé en vertu de la *Loi sur les titres de biens-fonds* à l'égard de la propriété imposable, ou le cessionnaire de cette personne, peut avoir un privilège sur la propriété imposable pour le montant remboursé.

Le propriétaire évalué d'une propriété imposable vendue aux enchères publiques peut, dans les 30 jours suivant les enchères publiques, racheter la propriété imposable en remboursant à la ville de Hay River les arriérés d'impôt foncier et les dépenses raisonnables engagées par cette dernière pour la perception de ces arriérés. Lorsqu'une propriété imposable vendue aux enchères publiques est ainsi rachetée par son propriétaire évalué, la vente aux enchères ne peut être conclue et les droits et intérêts de l'acheteur dans la propriété sont éteints.

La vente aux enchères publiques d'une propriété imposable éteint tout intérêt, domaine, charge ou réclamation à l'égard de cette propriété, sauf :

- une opposition enregistrée en vertu de la *Loi sur les titres de biens-fonds* relativement à :
 - une clause restrictive;
 - une servitude, y compris une servitude d'utilité publique;
 - une entente visant une servitude, y compris une entente visant un mur mitoyen;
- une clause restrictive ou une servitude, y compris une servitude d'utilité publique;
- une entente visant une servitude, y compris une entente visant un mur mitoyen;
- une clause de réserve ou un intérêt dont la propriété fait l'objet aux termes des alinéas 69a), c) et d) de la *Loi sur les titres de biens-fonds*;
- tout intérêt, domaine, charge ou réclamation de Sa Majesté du chef du Canada;
- tout intérêt, domaine, charge ou réclamation prescrit ou d'une catégorie prescrite.

MCLENNAN ROSS
Avocats et conseillers juridiques
5109, 48^e Rue – Bureau 301
Yellowknife, NT X1A 1N5
Téléphone : 867 766-7680

À l'attention d'Edward Gullberg

NOTICE

PUBLIC TRUSTEE ACT

**NOTICES GIVEN PURSUANT TO
SUBSECTION 32.1(4) OF THE
PUBLIC TRUSTEE ACT**

NOTICE IS HEREBY GIVEN by the Public Trustee of the Northwest Territories that:

- (a) on March 31, 2021, the Public Trustee transferred all funds remaining on the Estate of the late Daniel Bagon, who died on February 8, 1982 in the Northwest Territories, into the Consolidated Revenue Fund in accordance with subsection 32.1(3) of the *Public Trustee Act*, RSNWT 1988, c. P-19; and
- (b) anyone claiming to be a beneficiary of this estate can make a claim before the expiry of 10 years from March 31, 2021, by following the process outlined in section 32.1 of the *Public Trustee Act*.

NOTICE IS HEREBY GIVEN by the Public Trustee of the Northwest Territories that:

- (a) on March 31, 2021, the Public Trustee transferred all funds remaining on the Estate of the late David Matthew a.k.a. Michael Zuzalak, who died on July 21, 1982 in the Northwest Territories, into the Consolidated Revenue Fund in accordance with subsection 32.1(3) of the *Public Trustee Act*, RSNWT 1988, c.P-19; and
- (b) anyone claiming to be a beneficiary of this estate can make a claim before the expiry of 10 years from March 31, 2021, by following the process outlined in section 32.1 of the *Public Trustee Act*.

AVIS

LOI SUR LE CURATEUR PUBLIC

**AVIS DONNÉ CONFORMÉMENT AU
PARAGRAPHE 32.1(4) DE LA
LOI SUR LE CURATEUR PUBLIC**

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ :

- a) que le curateur public des Territoires du Nord-Ouest, le 31 mars 2021, a transféré au Trésor toutes les sommes restantes de la succession de feu Daniel Bagon, décédé le 8 février 1982 dans les Territoires du Nord-Ouest, conformément au paragraphe 32.1(3) de la *Loi sur le curateur public*, LRTNO 1988, ch. P-19;
- b) que toute personne qui prétend être bénéficiaire de cette succession peut la réclamer avant l'expiration du délai de 10 ans à compter du 31 mars 2021, en suivant le processus décrit à l'article 32.1 de la *Loi sur le curateur public*.

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ :

- a) que le curateur public des Territoires du Nord-Ouest, le 31 mars 2021, a transféré au Trésor toutes les sommes restantes de la succession de feu David Matthew alias Michael Zuzalak, décédé le 21 juillet 1982 dans les Territoires du Nord-Ouest, conformément au paragraphe 32.1(3) de la *Loi sur le curateur public*, LRTNO 1988, ch. P-19;
- b) que toute personne qui prétend être le bénéficiaire de cette succession peut la réclamer avant l'expiration du délai de 10 ans à compter du 31 mars 2021, en suivant le processus décrit à l'article 32.1 de la *Loi sur le curateur public*.

NOTICE

SAFETY ACT

NOTICE OF CODE OF PRACTICE

Notice is hereby given that a code of practice has been approved of and issued by the Chief Safety Officer in accordance with subsection 18(3) of the *Safety Act*, RSNWT 1988,c.S-1.

The Chief Safety Officer, in accordance with subsection 18(4) of the Act, gives notice that

- (a) the Code of Practice is titled *Employer Guideline – Confined Space*;
- (b) the Code of Practice relates to section 18 of the *Safety Act* and Part 3, section 14, Part 18, sections 273 to 282, Part 25, section 390, and Part 30, section 453 of the *Occupational Health and Safety Regulations*, established by regulation numbered R-039-2015;
- (c) the effective date of the code is June 1, 2015 [Updated April 30, 2021]; and
- (d) copies of this code can be obtained online from the Workers' Safety and Compensation Commission, at the following location: www.wsc.nt.ca

AVIS

LOI SUR LA SÉCURITÉ

AVIS DE CODE DE PRATIQUE

Avis est donné par les présentes qu'un code de pratique a été approuvé et établi par l'agent de sécurité en chef conformément au paragraphe 18(3) de la *Loi sur la sécurité*, LRTNO 1988, ch. S-1.

Conformément au paragraphe 18(4) de la Loi, l'agent de sécurité en chef avise que, à la fois :

- a) le code de pratique s'intitule *Lignes directrices pour l'employeur – Espaces clos*;
- b) le code de pratique se rapporte à l'article 18 de la *Loi sur la sécurité* et aux articles 14, 273 à 282, 390 et 453 du *Règlement sur la santé et la sécurité au travail*, lequel est pris par le règlement n° R-039-2015;
- c) la date d'entrée en vigueur du code est le 1^{er} juin 2015 [mis à jour le 30 avril 2021];
- d) toute personne peut se procurer un exemplaire du code en ligne sur le site Web de la Commission de la sécurité au travail et de l'indemnisation des travailleurs au www.wsc.nt.ca/fr.

© Territorial Printer, 2021
Yellowknife, N.W.T.

© L'imprimeur territorial, 2021
Yellowknife (T. N.-O.)
